



Pressure Balance Trim With Diverter
Terminación con equilibrio de presión
con desviador
Mécanisme d'équilibrage de pression
avec inverseur

Winter Haven

Tools You Will Need
Herramientas Necesarias
Outils Dont Vous Aurez Besoin

MIRWH34710SN
MIRWH34710CP
MIRWH34710PN



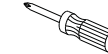
Adjustable Wrench
Llave Ajustable
Cié à Molette



Pipe Tape
Sinta Selladora para
Rosca
Ruban Pour Tuyou



Groove Joint Pliers
Pinzas Ajustable
Place Multiprise



Phillips Screwdriver
Destornillador Cruciforme
Phillips
Tournevis Phillips



Hex Wrench
Llave Ajustable
Cié à Molette



Silicone Sealant
Sellador de Silicone
Enduit D'étanchéité au Silicone

SAFETY TIPS

- If you use soldering for the installation of the faucet, the cartridges will have to be removed before using flame. Otherwise, warranty will be void on these parts.
- Cover your drain to avoid losing parts.
- The fittings should be installed by the licensed plumber of the State.

CONSEJOS DE SEGURIDAD

- En el caso de utilizar soldadura para instalar el grifo, remueva los cartuchos.
- Tape la boca del desagüe para prevenir la pérdida de piezas pequeñas.
- Los componentes deben ser instalados por un plomero con licencia estatal.

CONSEILS DE SÉCURITÉ

- Si vous faite usage d'une torche à souder, enlevez les joints cartouches.
- Si non la garantie sera nulle sur ces pièces.
- Couvrez le drain à fin de ne pas perdre de pièces.
- Les raccords doivent être installés par un plombier qualifié pour exercer dans cette province.

US Customers:

The purchaser should contact their local Ferguson location, installing contractor or builder from whom the product was purchased. To find your nearest Ferguson location please visit www.ferguson.com and enter in your address into the Find a Location field.

Canadian Customers:

The purchaser should contact their local Wolseley Canada location, installing contractor or builder from whom the product was purchased. To find your nearest Wolseley Canada location please visit www.wolseleyinc.ca, then click on Find a Location and enter in your address into the location field.

Cientes de los Estados Unidos:

El comprador debe comunicarse con la tienda Ferguson de su localidad, el contratista de la instalación o la empresa constructora a la que se le compró el producto. Para buscar la tienda Ferguson más cercana visite www.ferguson.com e ingrese su dirección en el campo Find a Location.

Cientes de Canadá:

El comprador debe comunicarse con la tienda Wolseley Canada de su localidad, el contratista de la instalación o la empresa constructora a la que se le compró el producto. Para buscar la tienda Wolseley Canada más cercana visite www.wolseleyinc.ca y haga clic en Find a Location e ingrese su dirección en el campo location.

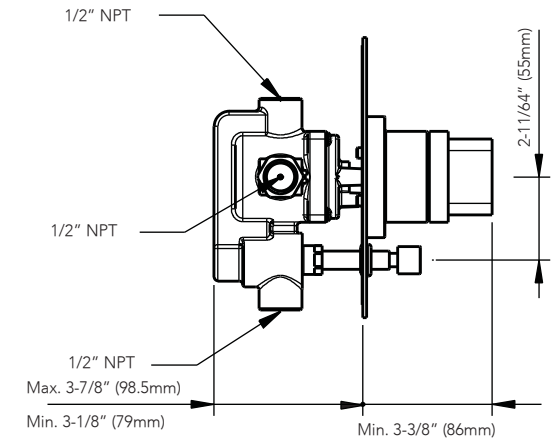
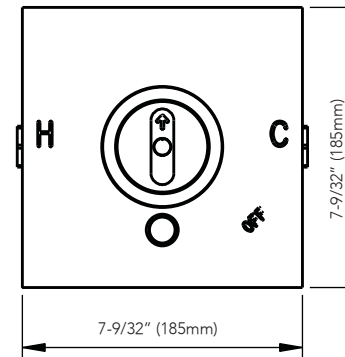
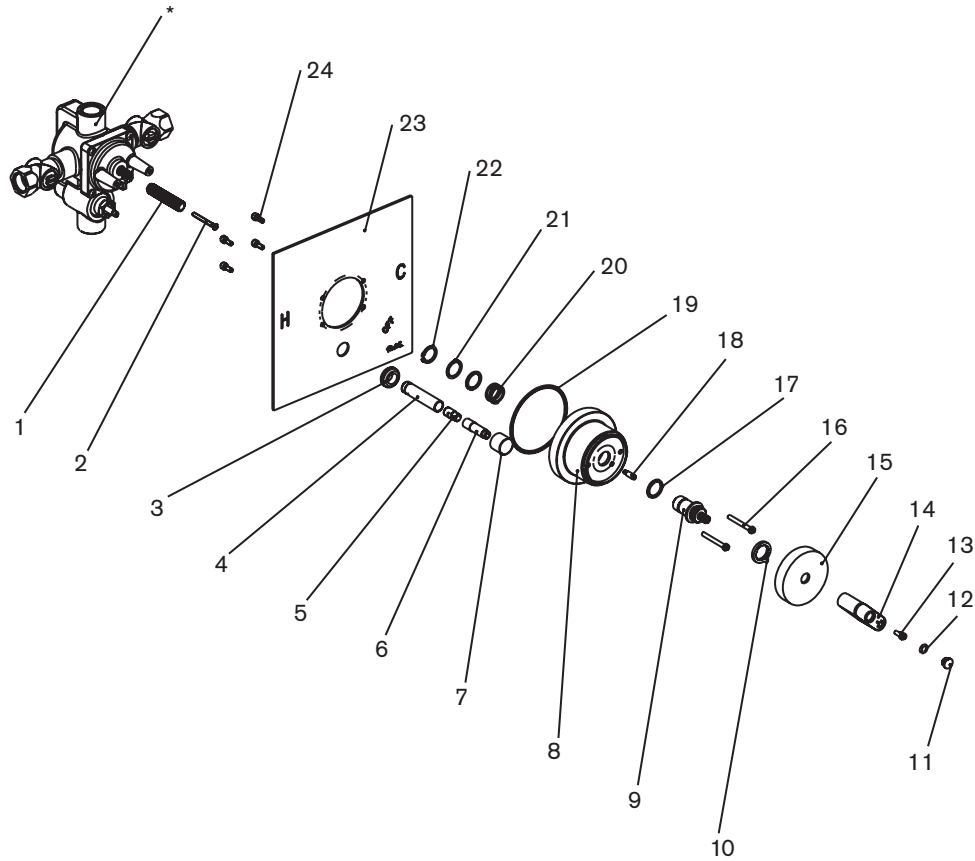
Clients des EU.:

L'acheteur/acheteuse devrait contacter le distributeur Ferguson, l'entrepreneur ou l'installateur le plus proche chez qui le produit a été acheté. Pour trouver le distributeur Ferguson le plus proche, veuillez visiter le www.ferguson.com et entrer votre adresse dans le champ Trouver Une Adresse.

Clients du Canada:

L'acheteur/acheteuse devrait contacter le distributeur Wolseley Canada, l'entrepreneur ou l'installateur le plus proche chez qui le produit a été acheté. Pour trouver votre distributeur Wolseley Canada le plus proche, veuillez visiter www.wolseleyinc.ca, puis cliquer sur Trouver Une Adresse et introduire votre adresse dans le champ d'adresse.





Trouble - Shooting / Guia de Solucionar Problemas / Dépannage

If you have followed the instructions carefully and your faucet still does not work properly, take these corrective steps.
Si usted ha seguido las instrucciones cuidadosamente y su grifo todavia no funciona correctamente,sigue estos passos correctivos.
Si vous avez suivi attentivement les instructions et que votre robinet ne fonctionne toujours pas correctment, apparter les correctifs suivants.

Problem / Problema / Problème	Cause / Causa / Cause	Action / Solución / Correctif
Leaks underneath handle.	Cartridge has come loose or o-ring on cartridge is dirty or twisted.	Thighten the cartridge by turning it clockwise. Move the cartridge stem to the “on” position. If either o-ring is twisted, straighten it out. If either o-ring is damaged, replace it.
Goteo debajo de la manija.	El cartucho está suelto o el O en el cartucho está sucio o torcido.	Apierte el cartucho girándola en sentido horario. Mueva el vástago del cartucho hasta la posicion de abrir el agua. Elimine las impurezas que haya en estos ultimos. Aliselas si están torcidos o reemplancelos si están rotos.
Fuites sous la manette.	La cartouche est desserrée ou le joint torique de la cartouche est sale ou tordu.	Serrer la cartouche en la tournant dans le sens des aiguilles d’une montre. Placer la tige de la cartouche à la position de marche “on”. Si un des joints toriques est tordu, le redeesser. Si l’un des joints toriques est endommagé, le remplancer.

note: xxx represents different finishes
nota: xxx representa diferentes acabados
remarque: xxx représente différentes finis

code código code	EN description	ES descripción	FR description	parte no. pieza nro. code de pièce
1	diverter extension	extensión de desviador	rallonge de l’inverseur	3400290
2	diverter extension screw	tornillo extensión de desviador	vis de la rallonge de l’inverseur	5020225
3	diverter hole grommet	arandela de protección para orificio de desviador	œillet du trou d’inverseur	5712608
4	diverter sleeve	casquillo de desviador	gaine de protection de l’inverseur	3501003
5	plastic spindle	eje para desviador de plastico	la tige de manœuvre de l’inverseur de plastique	5712607
6	spindle	eje para desviador	la tige de manœuvre de l’inverseur	3501002
7	diverter pull knob	perilla de desviador	tirette de l’inverseur	3417012-xxx
8	pressure balance rosette	roseta para equilibrio de presión	rosette d’équilibrage de pression	3470125-xxx
9	handle drive shaft	eje de llave	rallonge emmanchée	3470124
10	temperature limit ring	anillo de limitación de temperatura	anneau limiteur de température	3470117
11	handle top	parte superior de llave	haut de poignée	3410006-xxx
12	o-ring	junta tórica	joint torique	5310064-190
13	handle screw	tornillo para llave	vis de poignée	5020121
14	handle	llave	manette	3410082-xxx
15	handle escutcheon base	placa base para llave	base d’écusson de poignée	3470018-xxx
16	face plate screws (x2)	tornillos de placa frontal (x2)	vis du plateau (x2)	5020227
17	slip ring (x2)	anillo deslizante (x2)	anneau de coulissement (x2)	5323114
18	limit stop pin	pasador para tope	broche d’arrêt du limiteur	3405060
19	o-ring	junta tórica	joint torique	5310700-200
20	spring	resorte	ressort	5530011
21	washer	arandela	rondelle	5710811
22	lock washer	arandela de seguridad	rondelle frein	5741150i
23	face plate	placa frontal	plateau	3470169-xxx
24	rosette fixing screws (x4)	tornillos de fijación para roseta (x4)	vis de fixation de rosette (x4)	5020223
*	valve body supplied separately	cuerpo de válvula suministrado separado	corps de valve fourni séparément	

Maintenance

Your new faucet is designed for years of trouble-free performance. Keep it looking new by cleaning it periodically with a soft cloth. Avoid abrasive cleaners, steel wool and harsh chemicals as these will dull the and void your warranty.

Mantenimiento

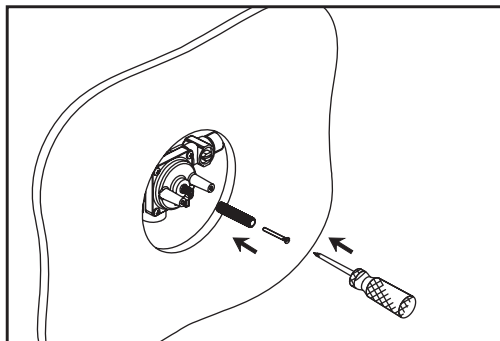
Su grifo nuevo esta diseñado para brindar años de servivio sin problemas. Mantenga su apariencia nueva limpiándolo periódicamente con un paño suave. Evite limpiadores abrasivos, estropajo de acero y quimico cáusticos porque deslustrarán el acabado y anularán la garantía.

Entretien

Votre nouveau robinet est conçu pour fonctionner sans problème; des années durant. Le nettoyer périodiquement avec un chiffon doux pour qu’il conserve la même apparence qu’à létat neuf. Éviter les nettoyants abrasifs, la laine d’acier et les produits chimiques forts puisqu’ils endommageront le fini et rendront votre garantie nulle.

Faucet Installation Procedures / Instalación del Grifo / Procédure D'installation du Robinet

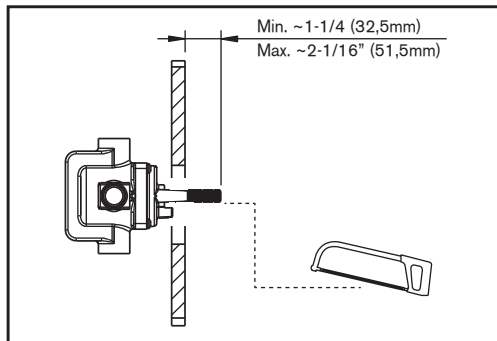
Shut off main water supply before installation.
Cierre el suministro de agua antes de instalar.
Couper l'alimentation d'eau principale avant l'installation.



1. Install the stem extension over the valve stem using a screwdriver.

Instalar la extensión del vástago sobre el vástago de la válvula utilizando un destornillador.

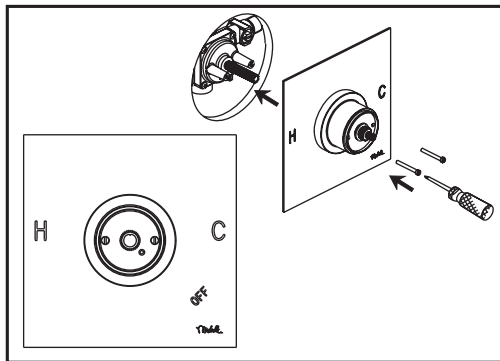
Installez la rallonge de la tige sur la tige de la valve au moyen d'un tournevis.



2. The stem should extend the recommended dimensions past the finished wall. If more than max. dimension, cut as necessary to achieve the desired position.

El vástago debe poseer las dimensiones recomendadas del otro lado de la pared finalizada. Si supera la dimensión máxima, cortar lo necesario para lograr la posición deseada.

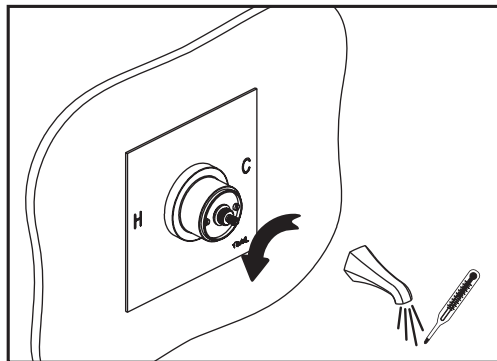
La tige devrait dépasser le mur fini de la longueur recommandée. Si la tige excède la longueur maximale indiquée, coupez-la au besoin pour obtenir la longueur désirée.



3. Secure the face plate to the bracket using the 2 screws provided. Do not overtighten the screws.

Fije la placa frontal con orificio al soporte usando los 2 tornillos suministrados. No apriete demasiado los tornillos.

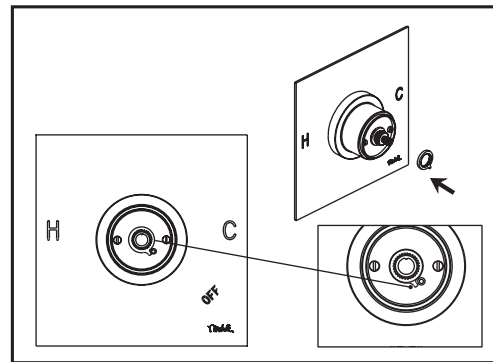
Fixez le couvercle de la rétention sur le support à l'aide des 2 vis fournies. Prenez garde de serrer les vis excessivement.



4. Turn the valve stem counterclockwise to the H position. Check the temperature. Slowly turn the valve stem to adjust the maximum water temperature.

Gire la espiga de la válvula a la izquierda a la posición H. Revise la temperatura. Gire lentamente la espiga de la válvula para ajustar la temperatura máxima del agua.

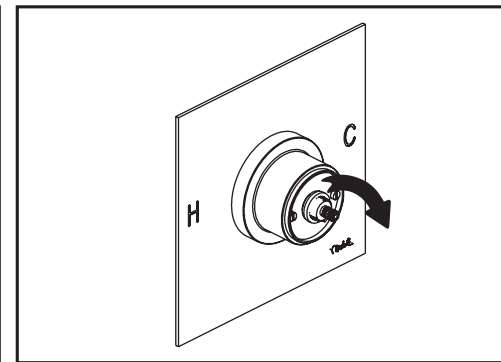
Tourner la tige de la valve complètement vers la gauche à la position H. Vérifier la température. Tourner lentement la tige de valve pour ajuster la température maximum d'eau.



5. Install the stop ring against the tab, as shown.

Instalar el anillo de retención contra el sujetador, como se muestra en el gráfico.

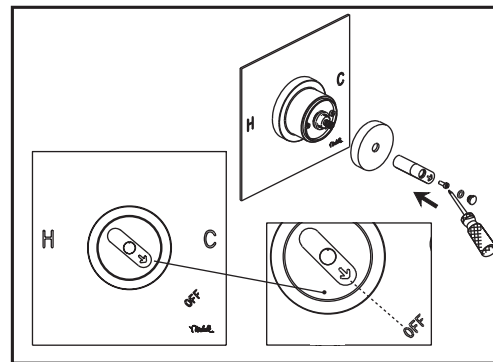
Installez l'anneau de butée contre l'onglet tel qu'indiqué.



6. Turn the valve clockwise to the C position.

Gire hacia la derecha la válvula a la posición C.

Tourner la valve complètement vers la position C.



7. Install handle components as shown, using a screwdriver, and in such way that the lever handle is aligned with the OFF inscription.

Instalar los componentes del mango como se muestra en el gráfico, utilizando un destornillador, y de forma tal que la manija quede alineada con la inscripción « OFF » (APAGADO).

Installez les pièces de la poignée tel qu'indiqué au moyen d'un tournevis et de telle manière que la poignée à levier s'aligne à l'inscription « OFF » (ARRÊT).